

Respons

Albania: Utstedelse av reisedokumenter i utlandet

- Utsteder den albanske ambassaden i Stockholm biometriske pass?
- Utsteder den albanske ambassaden i Stockholm passérbrev (laissez-passer)?

Utstedelse av biometriske pass til personer bosatt i utlandet

Ifølge opplysninger fra det albanske utenriksdepartementet må albanske borgere som er bosatt i utlandet, møte personlig ved passutstedelseskontorer i Albania for å få utstedt biometriske pass (Passregelverk 2010). Den albanske ambassaden i Stockholm (e-post november 2015) bekrefter at ambassaden ikke utsteder pass etter at biometriske pass ble innført i 2009. Albanske borgere som er bosatt i utlandet, er påkrevd å returnere til Albania for å få fornyet eller utstedt nytt pass.

Utstedelse av passérbrev (laissez-passer) til personer bosatt i utlandet

Den albanske ambassaden i Stockholm (e-post november 2015) opplyser at ambassaden kan utstede passérbrev (laissez-passer) til albanske borgere som trenger gyldig reisedokument for å returnere til Albania.

Dersom personen som søker om et slikt midlertidig reisedokument, er yngre enn 16 år, skal søkeren møte sammen med foreldre eller verge. Dersom kun én av foreldrene møter sammen med barnet for å søke om reisedokumentet, må det medbringes samtykke fra den andre forelderen. For barn som ikke tidligere har fått utstedt reise- eller ID-dokumenter, kreves det at foreldre legger frem fødselsattest samt kopi av egne pass. Barn som har utgåtte pass eller ID-kort, må fremlegge dette samt fødselsattest og kopi av foreldrenes pass (Den albanske ambassaden i Stockholm, e-post november 2015; Passregelverk 2010; IRB 2011).

Albanias ambassade i Stockholm (e-post november 2015) bekrefter omsider at ambassaden kan utstede passérbrev til enslige mindreårige som ikke tidligere har vært i besittelse av pass eller ID-kort, og som ikke er i følge med foreldre eller verge. Vilkårene for utstedelse av passérbrev i slike tilfeller er at ambassaden først har mottatt bekreftelse på den mindreåriges identitet og at vedkommende har albansk statsborgerskap, og dernest at ambassaden har mottatt bekreftelse fra albanske myndigheter om at barnet vil bli tatt i mot og få assistanse ved retur til hjemlandet (forhold av betydning for retursituasjonen for enslige mindreårige er

Respons **Albania: Utstedelse av reisedokumenter i utlandet**

nærmere beskrevet i Landinfo (2015) temanotat om forhold for barn og unge og i UNICEFs rapport Child Notice Albania (UNICEF 2015).

Det vises ellers til Landinfos temanotat om reise- og ID-dokumenter i Albania (Landinfo 2013) for mer utfyllende informasjon.

Utlendingsforvaltningens fagenhet for landinformasjon (Landinfo) skal som faglig uavhengig enhet innhente og analysere informasjon om samfunnsforhold og menneskerettigheter i land som Utlendingsdirektoratet (UDI), Utlendingsnemnda (UNE) og Justis- og beredskapsdepartementet har behov for kunnskap om. Landinfos responser og temanotater er basert på opplysninger fra både åpne og anonyme kilder. Opplysningene er innsamlet og behandlet i henhold til kildekritiske standarder.

En respons er et svar på konkrete spørsmål som saksbehandlere i utlendingsforvaltningen har stilt Landinfo. Responser er ikke ment å være utfyllende redegjørelser for et tema, og kildegrunnlaget er ikke alltid like bredt som i våre temanotater. Responser er utarbeidet innenfor korte frister og inneholder gjerne lite bakgrunnsinformasjon.

Opplysningene som blir lagt fram i responsene, kan ikke tas til inntekt for et bestemt syn på hva praksis bør være i utlendingsforvaltningens behandling av søknader. Landinfos responser er heller ikke uttrykk for norske myndigheters syn på de forhold og land som omtales.

Referanser

Skriftlige kilder

- IRB (2011, 28. september). *Albania: The biometric passport; its appearance and biometric data stored on it; requirements and procedures to obtain a biometric passport from within Albania; whether it can be replaced or renewed from abroad*. Ottawa: IRB. Tilgjengelig via UNHCR Refworld <http://www.refworld.org/docid/4f5f1c642.html> [lastet ned 16. november 2015]
- Landinfo (2015, 25. september). *Temanotat Albania: Forhold for barn og unge*. Oslo: Landinfo. Tilgjengelig fra http://www.landinfo.no/asset/3229/1/3229_1.pdf [lastet ned 16. november 2015]
- Landinfo (2013, 25. november). *Temanotat Albania: Reise- og ID-dokumenter*. Oslo: Landinfo. Tilgjengelig fra http://www.landinfo.no/asset/2617/1/2617_1.pdf [lastet ned 16. november 2015]
- [Passregelverk] (2010, 12. juli). *Rrugët se si mund të pajiset shtetasi me pasaportë udhëtimi* [Utstedelse av pass fra utlandet].
Landinfo har ikke gjenfunnet lovteksten på internett.
- UNICEF (2015, 23. juli). *Child Notice Albania*. Haag: UNICEF. Tilgjengelig via UNHCR Refworld <http://www.refworld.org/docid/55b0dda14.html> [lastet ned 16. november 2015]

Muntlige kilder

- Albanias ambassade i Stockholm. E-post av 16. november 2015.

© Landinfo 2015

Materialet i denne publikasjonen er omfattet av åndsverklovens bestemmelser. Uten særskilt avtale med Landinfo er enhver eksemplarframstilling og tilgjengeliggjøring bare tillatt i den utstrekning det er hjemlet i lov.

Respons Albania: Utstedelse av reisedokumenter i utlandet